



**UZNESENIA z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Kráľovskom Chlmcí, konaného dňa 15.12.2017 o 17:00 hod.
na Mestskom úrade v Kráľovskom Chlmcí**

Uznesenie č. 634/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmcí
určuje**

zapisovateľku zasadnutia : Sofia Dobošová

overovateľov zápisnice z radov poslancov: Gejza Sačko, Ing. Zoltán Illés

Uznesenie č. 635/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmcí
určuje**

návrhovú komisiu z radov poslancov: Ing. Jozef Želinský, JUDr. Peter Pandy, PhDr. Róbert Berta

Uznesenie č. 636/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmcí
schvaľuje**

Program:

1. Otvorenie zasadnutia
2. Voľba overovateľov zápisnice a návrhovej komisie
3. Schválenie programu rokovania MsZ
4. Kontrola plnenia uznesení z MsZ č. 29 a 30.
5. Návrh plánu kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra Mesta Kráľovský Chlmec na I. polrok 2018
6. Stanovisko hlavného kontrolóra Mesta Kráľovský Chlmec k návrhu 6.úpravy rozpočtu Mesta Kráľovský Chlmec na roky 2017-2019
7. Návrh na 6. úpravu rozpočtu Mesta Kráľovský Chlmec za rok 2017
8. Stanovisko hlavného kontrolóra Mesta Kráľovský Chlmec k návrhu rozpočtu Mesta Kráľovský Chlmec na roky 2018-2020.
9. Návrh rozpočtu mesta na roky 2018-2020
10. Návrh dodatku č.6 k VZN č. 6/2012 o poplatku.
11. Návrh VZN č. 3/2017 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka základnej umeleckej školy, dieťa materskej školy a školských zariadení so sídlom na území mesta Kráľovský Chlmec na rok 2017
12. Diskusia
13. Návrh na uznesenie
14. Záver

Uznesenie č. 637/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmcí
berie na vedomie**

kontrolu plnenia uznesení z MsZ č. 29 a 30 vypracovanú hlavným kontrolórom mesta.

Uznesenie č. 638/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmcí
schvaľuje**

návrh plánu kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra Mesta Kráľovský Chlmec na I. polrok 2018

Uznesenie č. 639/2017**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmcí****I. B e r i e n a v e d o m i e**

Stanovisko hlavného kontrolóra mesta k návrhu VI. úpravy rozpočtu Mesta Kráľovský Chlmec na roky 2017-2019.

II. S c h v a ľ u j e

Úpravu rozpočtu č. VI na roky 2017-2019 v nasledovnom členení :

	Rozpočet po V. úprave	Rozpočet po VI. úprave
Bežné príjmy	5 709,9	5 789,8
Kapitálové príjmy	1 241,8	1 391,8
Príjmy z finančných operácií	976,2	976,2
Príjmy spolu:	7 927,9	8 157,8
Bežné výdavky	5 578,9	5 730,5
Kapitálové výdavky	1 896,7	1 975,0
Výdavky z finančných operácií	452,3	452,3
Výdavky spolu:	7 927,9	8 157,8

Uznesenie č. 640/2017**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmcí****schvaľuje**

súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona číslo 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p. a § 10 zákona číslo 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov

I. B e r i e n a v e d o m i e

a) stanovisko hlavného kontrolóra mesta k návrhu rozpočtu Mesta Kráľovský Chlmec na roky 2018-2020 vrátane jeho programov v členení podľa funkčnej a ekonomickej rozpočtovej klasifikácie a podľa programovej štruktúry

b) návrh rozpočtu na roky 2019 a 2020 vrátane jeho programov v členení podľa funkčnej a ekonomickej rozpočtovej klasifikácie a podľa programovej štruktúry

II. S c h v a ľ u j e

a) návrh rozpočtu na rok 2018 vrátane jeho programov v členení podľa funkčnej a ekonomickej rozpočtovej klasifikácie a podľa programovej štruktúry v členení na ekonomické kategórie:

Ekonomická kategória

Číslo	Názov	tis. eur
100	Daňové príjmy	3 137,0
200	Nedaňové príjmy	497,5
300	Granty a transfery	2 569,8
400	Príjmy z transakcií s	457,5

	finančnými aktívami a	
	finančnými pasívami	
500	Prijaté úvery, pôžičky a	150,0
	návratné finančné výpomoci	
600	Bežné výdavky	5 927,5
700	Kapitálové výdavky	443,7
800	Výdavky z transakcií s	440,6
	finančnými aktívami a	
	finančnými pasívami	

b) rozsah zmien rozpočtu, ktoré bude vykonávať primátor mesta, a to presuny (resp. presuny v rámci programov) do výšky 1000 € v jednotlivom prípade povolené prekročenie a viazanie príjmov v rozsahu 1000 € v jednotlivom prípade povolené prekročenie a viazanie výdavkov, v rozsahu 1000 € v jednotlivom prípade povolené prekročenie a viazanie finančných operácií, v rozsahu 1000 € v jednotlivom prípade

III. Žiada primátora mesta

o vykonaných zmenách rozpočtu informovať najbližšie zasadnutie MsZ.

Uznesenie č. 641/2017

Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci schvaľuje

návrh dodatku č.6 k VZN č. 6/2012 o poplatku.

Uznesenie č. 642/2017

Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci schvaľuje

návrh VZN č. 3/2017 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka základnej umeleckej školy, dieťa materskej školy a školských zariadení so sídlom na území mesta Kráľovský Chlmec na rok 2018

Uznesenie č. 643/2017

Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci zrušuje

uznesenie č. 1319/2014 zo 41. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Kráľovskom Chlmci, konaného dňa 30.10.2014, ktorým bol schválený zámer na odpredaj pozemku registra C KN parcelné číslo 13580/2 o výmere 600,00 m², druh pozemku záhrady vo vlastníctve mesta Kráľovský Chlmec, ktorým bol schválený zámer na odpredaj predmetného pozemku za cenu 300,00 EUR pre Mikuláša Séru, Ibrányiho 1242/17, Kráľovský Chlmec.

Uznesenie č.644/2017

Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci zrušuje

uznesenie č. 1150/2014 z 36. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Kráľovskom Chlmci, konaného dňa 03.04.2014, ktorým bol schválený zámer na odpredaj pozemku a uznesenie č. 1181 /2014 z 37. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Kráľovskom Chlmci, konaného dňa 29.05.2014, ktorým bol schválený odpredaj pozemku registra C KN parcelné číslo 13764/44 o výmere 359,00 m², druh pozemku trvalé trávnaté porasty vo vlastníctve mesta Kráľovský Chlmec za cenu 89,75 EUR pre Klaudiu Tóthovú, Kapušanská 4, Kráľovský Chlmec.

Uznesenie č.645/2017

Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci

zrušuje

uznesenie č. 627/2017 z 30. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Kráľovskom Chlmci, konaného dňa 24.10.2017, ktorým bola schválená zmena uznesenia č. 1181 /2014 z 37. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Kráľovskom Chlmci pre Petra Tótha, Kapušanská 55/4, Kráľovský Chlmec.

Uznesenie č. 646/2017

Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci

schvaľuje

odpredaj bytu zapísanej na liste vlastníctva č. 8822 pod B11, byt č. 1 na 1. poschodí, vchod č.8 v bytovom dome súpisné číslo 911 na pozemku registra C-KN parc.č. 688/4, na ulici Mierovej, s príslušenstvom sklad v suteréne č.18 a spoluvlastníckeho podielu k spoločným častiam a spoločným zariadeniam a k pozemku parc.č. 688/4 zastavané plochy a nádvoria o výmere 617 m² v podiele 5300/98960 v katastrálnom území kráľovský Chlmec, pre **Danč Juraj** rod. Danč,nar.12.6.1976, trvale bytom ulica Mierová 911/8,Kráľovský Chlmec a manž. **Dančová Erika** rod. Šetétová, nar. 15.8.1979, trvale bytom ulica Mierová 911/8,Kráľovský Chlmec za cenu 455,14 eur. Cena spoluvlastníckeho podielu pozemku v registri C-KN parcelné číslo 688/4 prislúchajúceho k bytu je 248,84 eur; cena celkom je 703,98 eur, podľa §9a ods.8 písm. a) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov odôvodnený tým, že žiadatelia uvedený byt dlhodobo užívajú na základe nájomnej zmluvy. Náklady spojené s prevodom vlastníctva znášajú žiadatelia. (byt č.11 podľa evidencie OBS)

Uznesenie č. 647/2017

Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci

a) berie na vedomie

stanovisko **Okresného úradu Košice, Odboru výstavby a bytovej politiky č. OU-KE-OVBP1- 049805/2017 zo dňa 07.12.2017** o preskúmaní návrhu Zmien a doplnkov č.2 Územného plánu mesta Kráľovský Chlmec podľa §25 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (stavebný zákon)

b) súhlasí

s vyhodnotením pripomienok podaných v rámci prerokovania návrhu Zmien a doplnkov č.2 Územného plánu mesta Kráľovský Chlmec

c) schvaľuje

podľa § 27 ods. (3) stavebného zákona v nadväznosti na §11 ods. (4) písm. c) zákona 369/1990 Z. z. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov návrhu Zmien a doplnkov č.2 Územného plánu mesta Kráľovský Chlmec a

d) uznáva sa

podľa §11 ods.4 písm. g) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov na Dodatku č. 2 k Všeobecne záväznému nariadeniu mesta Kráľovský Chlmec č. 1/2010, ktorým sa vymedzujú záväzné časti Zmien a doplnkov č.2 Územného plánu mesta Kráľovský Chlmec

e) žiada

primátora mesta zabezpečiť prostredníctvom odborne spôsobilej osoby pre obstarávanie Zmien a doplnkov č.2 Územného plánu mesta Kráľovský Chlmec zabezpečiť:

- a) v súlade s § 6 ods. (8) zákona č. 369/1990 Z.z. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov vyhlásenie Dodatku č. 2 k Všeobecne záväznému nariadeniu mesta Kráľovský Chlmec č. 1/2010, ktorým sa vymedzujú záväzné časti Zmien a doplnkov č.2 Územného plánu mesta Kráľovský Chlmec
- b) označenie textovej časti, výkresovej časti a záväznej časti Zmien a doplnkov č.2 Územného plánu mesta Kráľovský Chlmec schvaľovacou doložkou v súlade s § 28 ods. (1) stavebného zákona,
- c) vyhotovenie registračného listu v súlade s § 28 ods. (5) stavebného zákona a jeho doručenie Ministerstvu dopravy a výstavby SR spolu s kópiou uznesenia o schválení Zmien a doplnkov č.2 Územného plánu mesta Kráľovský Chlmec,
- d) uloženie Zmien a doplnkov č.2 Územného plánu mesta Kráľovský Chlmec v meste – na mestskom úrade , stavebnom úrade a na Okresnom úrade Košice, Odbore výstavby a bytovej politiky do 3 mesiacov od jej schválenia,
- e) zverejniť v súlade s §27 ods. (4) písm. a) a b) stavebného zákona záväznú časť Zmien a doplnkov č.2 Územného plánu mesta Kráľovský Chlmec na úradnej tabuli najmenej na 30 dní a dorúčením dotknutým orgánom štátnej správy.

Uznesenie č. 648/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmcí
schvaľuje**

prenájom bytového domu stojaceho na pozemku reg. C -KN parc. číslo č.1720/5 - ostatná plocha o výmere 82m², úžitkovej plochy o výmere 52,4 m2, nachádzajúceho sa v priestoroch športového areálu, vedeného na LV 1921 v k.ú. Kráľovský Chlmec, medzi prenajímateľom : Mesto Kráľovský Chlmec a nájomcom: Telovýchovná jednota Slavoj Kráľovský Chlmec, občianske združenie, Pri štadióne 457/86, 07701 Kráľovský Chlmec, IČO: 00 224 073, za 1,00 €/rok, od 1.01.2018 na dobu neurčitú (s trojmesačnou výpovednou lehotou), z dôvodu hodného osobitného zreteľa podľa § 9a) ods.9 písm. c) zákona č.138/1991 o majetku obcí a § 9 ods. 7 Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mesta.

Dôvodom hodným osobitného zreteľa podľa ust. § 9a ods.9 písm.c) zákona č. 138/1991 o majetku obcí v znení neskorších predpisov a § 9 ods.7 Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mesta a Článku 8 ods.4 písm.b) VZN č. 4/2013 o prenájme pozemkov , nebytových priestorov a ostatného majetku vo vlastníctve mesta je skutočnosť, že občianske združenie TJ Slavoj zastrešuje všetky športové oddiely fungujúce v meste, podporuje a vedie mládež mesta k športovaniu, reprezentuje mesto, a je dlhodobým užívateľom športového areálu. Bytový dom TJ Slavoj potrebuje k zabezpečeniu činnosti a chodu jednotlivých futbalových mužstiev. Mesto ako vlastník, má záujem na rozvoji športu, pohybovej a telesnej kultúry obyvateľov, ako aj na kultúrnom a športovom vyžití obyvateľov mesta a širokej verejnosti. Výška nájmu bola stanovená s prihliadnutím na účel nájmu a vybavenia objektu. Verejný záujem mesta o bezproblémové zabezpečenie užívania športového areálu obyvateľmi mesta, prevyšuje nad ekonomickými výhodami plynúcimi z prenájmu. Zámer bol schválený 3/5 väčšinou všetkých poslancov uznesením Mestského zastupiteľstva v Kráľovskom Chlmcí č. 626/2017 zo dňa 24.10.2017 a zverejnený na úradnej tabuli mesta a internetovej stránke mesta od 3.11.2017 do 15.12.2017. Toto uznesenie bolo schválené 3/5 väčšinou všetkých poslancov.

Uznesenie č. 649/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci
schvaľuje**

poskytnutie finančnej pomoci pre p. Alexandru Balogovú, L. Kossutha 615/41, mesačne vo výške 66 € v termíne od 01.01.2018 do 30.06.2018 na kompenzáciu mimoriadne zvýšených výdavkov súvisiacich so zabezpečením potrieb 3 mal. detí. Menovaná je povinná vykonať vyúčtovanie poskytnutej finančnej pomoci, odovzdať originály účtovných dokladov na OOaVS MsÚ v termíne do 05. dňa každého nasledujúceho mesiaca.

Uznesenie č. 650/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci
schvaľuje**

poskytnutie jednorazovej dávky v hmotnej núdzi z rozpočtu mesta vo výške 50 € pre p. Zoltána Hogyu , nar. 29.04.1963, bytom Podhradská 400/4, Kráľovský Chlmec.

Uznesenie č. 651/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci
schvaľuje**

poskytnutie jednorazovej dávky v hmotnej núdzi z rozpočtu mesta vo výške 1.000 € pre Mário Tomori, bytom Pri Štadióne 38, Kráľovský Chlmec.

Uznesenie č. 652/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci
schvaľuje**

poskytnutie jednorazovej pomoci v hmotnej núdzi pre p. Evu Balogovú, nar. 27.11.1978, L. Kossutha 616/35, Kráľovský Chlmec na kompenzáciu mimoriadne zvýšených výdavkov súvisiacich so zabezpečením potrieb 3 mal. detí v sume 200 €.

Uznesenie č. 653/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci
schvaľuje**

dotáciu pre TJ Slavoj na rok 2018 na svoju činnosť, vrátane činností oddielov vo výške 45 000 € z položky transfery vzťahom, združeniam.

Uznesenie č. 654/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci
schvaľuje**

správy o výsledkoch a podmienkach výchovno-vzdelávacej činnosti za školský rok 2016 / 2017 v školách a v školských zariadeniach v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Kráľovský Chlmec.

Uznesenie č. 655/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci
schvaľuje**

návrh Dodatku č.4 k Zriaďovacej listine Základnej umeleckej školy, Námestie hrdinov 10, Kráľovský Chlmec.

Uznesenie č. 656/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci
schvaľuje**

zámer na odpredaj pozemku registra C KN parcelné číslo 2102/38 – druh pozemku zastavaná plocha, o výmere cca 35,00 m², k.ú. Kráľovský Chlmec vytvorený Geometrickým plánom č. 35476451-067/2017, pre Attilu Pandiho a Denisu Pandiovú, rod. Soltészovú, Záhradná 36/21, Kráľovský Chlmec za účelom zriadenia prístupu k nehnuteľnostiam, ktorých sú vlastníkami (pozemky registra C KN parcelné čísla 1637/3, 1638, 1639, 2102/5 a 2102/6) za cenu 15,00 EUR za m² pozemku.

Dôvodom hodným osobitného zreteľa podľa § 9a ods.8 písm. e) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov a § 18 ods.3 písm. a) Zásad o nakladaní a hospodárení s majetkom mesta je dlhodobé užívanie pozemku, ktorý je príslušným pozemkom k pozemku vo vlastníctve žiadateľov. Kúpna cena pozemku podľa Dodatku č.3 k Zásadám o nakladaní a hospodárení s majetkom mesta je za druh pozemku záhrady v II. zóne stanovená na 15,00 EUR za m² pozemku. Nakoľko žiadatelia pozemok dlhodobo užívajú, neplatia však za tento pozemok daň z nehnuteľnosti, nepriznáva sa im 50% zľava z ceny pozemku. Náklady spojené s prevodom vlastníctva bude znášať kupujúci.

Zámer bol schválený 3/5 väčšinou všetkých poslancov.

Uznesenie č. 657/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci
schvaľuje**

primátorovi Mesta Kráľovský Chlmec používanie súkromného vozidla na služobné účely

Uznesenie č. 658/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci
schvaľuje**

konanie dobrovoľnej zbierky: „Vianočný prítok –Karácsonyi koccintás“ v dňoch 15-16.12.2017. Účel zbierky: Verejnoprospešný účel – finančné prostriedky budú darované Zariadeniu opatrovateľskej služby pri Nemocnici s poliklinikou, n.o. kráľovský Chlmec.

Uznesenie č. 659/2017

**Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmci
schvaľuje**

účelovú viazanú dotáciu pre Nemocnicu s poliklinikou, n.o. kráľovský Chlmec vo výške 3000€ na zakúpenie zariadenia CT, z rozpočtu Mesta Kráľovský Chlmec na rok 2018, v prípade podpísania zmluvy s všetkými zdravotnými poisťovňami.

Ing. Karol Pataky
primátor mesta